23.483

Übersetzung

Generalstaatsanwaltschaft der Russischen Föderation

Militärhauptstaatsanwaltschaft

29. Januar 2002 Nr. 7u/K-106653

103160 Moskau, K-160, Cholsunow per. 14

Rehabilitierungsbescheinigung

Herr/Frau Klatt, Gerhard

Geburtsjahr und -ort: 1912, Schenklanke (?), Kreis Netzekreis (?),

Pommern

Staatsangehörigkeit: deutsch Volkszugehörigkeit: deutsch

vor Inhaftierung wohnhaft: Schwarzheide, Kreis Calau/Brandenburg

letzter Arbeitgeber vor der Inhaftie-

rung/beschäftigt als: Leiter eines Labors wann inhaftiert: Leiter eines Labors am 05.09.1949

wann und durch wen verurteilt/verfolgt: am 25.03.1950 auf einen Beschluß der Son-

derberatung beim Ministerium für Staatssi-

gem. Art. 58-6 Abs. 1 und 58-10 Abs. 2 StGB

der RSFSR zu 15 Jahren Freiheitsentzug im

cherheit der UdSSR

der Verurteilung zugrundeliegende Pa-

ragraphen und Strafmaß

(Grund- und Zusatzstrafen): Besserungs- und Arbeitslager

Datum der Haftentlassung: 12.02.1956

Gemäß Art. 3 Punkt "b" des Gesetzes der Russischen Föderation "Über die Rehabilitierung von Opfern politischer Repressionen" vom 18. Oktober 1991 wurde Herr/Frau Gerhard Klatt rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Leiter der Abteilung

[Siegel, Unterschrift]

S.W. Urasowski

für Rehabilitierung

von Opfern politischer Repressionen:

[Bitte beachten: Die Namensschreibung auf diesem Formblatt erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu kleineren Unterschieden in der Schreibweise kommen.]



ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

------ГЛАВНАЯ ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА

"**29**" января 2002 г. № 7у/К—I 06653

103160, Москва, К-160, пер. Хользунова,14 Fax: (095) 247-50-60

отдела реабилитации

жертв политических репрессий

С П Р А В К А (о реабилитации)

С.В. Уразовский

Гражданин (ка) Клятт Гергард
Гражданин (ка) Клятт Гергард Год и место рождения 1912, рания
Гражданин (ка) какого государства Германии
Национальность немец Место жительства до ареста
дер. Шварцгайде района Калау земли Бранденбург
Место работы и должность (род занятий) до ареста
Начальник лаборатории
Дата ареста 5 сентября 1949 г.
Когда и каким органом осужден (а) (репрессирован/а/) 25 марта
1950 г. по постановлению Особого Совещания при МГБ СССР
Квалификация содеянного и мера наказания (основная и
дополнительная) _ ст.ст. 58-6, ч.І и 58-ІО, ч.2 УК РОФСР лишен сво-
боды сроком на 15 лет с отбытием наказания в ИТЛ
Дата освобождения 12 февраля 1956 г.
На основании ст.3 , д. "б" Закона РФ «О реабилитации жертв
политических репрессий» от 18 октября 1991 г. гражданин (ка)
Клятт Гергард реабилитирован (а).
Примечание: Решение о реабилитации не может служить основой для
имущественных требований граждан Германии, идущих вразрез с
действующим законодательством и международными обязательствами.
Начальник онная